Kurhotel Göricke

an den Externsteinen / Eröffnet im Mai 1930

Vornehmstes Haus am Platze

Mit alien Annehmlichkeiten der Neuzeit eingerichtet, Zimmer mit fließend warmem und kaltem Wasser

Große Parkanlagen / Autogaragen Terrassen

Spezialität:

Täglich lebendfrische Forellen

aus eigenen Teichen

Zimmer mit Frühstück . . . ab Mk. 4.30 Volle Pension . . . ab Mk. 6.60 Prospekte auf Verlangen durch den Besitzer



liegt in ruhiger, schöner Lage inmitten des Teutoburger Waldes. Bequem von der Bahnlinie Horn-Bad Meinberg oder von Paderborn mit der Straßenbahn zu erreichen. Das Haus liegt direkt am 200 jährigen Eichenwalde / Bad, Liegewiese, geräumiger Speisesaal und Terrassen. Garagen. Hohe luftige Zimmer.

Prospekt auf Anfrage durch den Besitzer:

Alb. Fikentscher, Holzhausen i. L.



Hotel-Pension-Waldheim

Inhaber: Erich Fahrig Hiddesen bei Detmold Telefon 2997 Amt Detmold

Am Aufstieg zum Hermannsdenkmal. Direkt am Walde gelegen. Volle Pension 5.— RM.

Soeben erscheint wesentlich erweitert und einheitlich umgearbeitet die 2. Auflage von

Wilhelm Teude Germanische Heiligeinner

Mit 81 Abbildungen u. 1 Karte. 4.-7. Taufend, fart. 7.50 Ml., in Leinen 9.50 Ml.

Die neue Geschichtsauffassung vom Rulturstand der vorchristlichen Germanen und die damit verbundene Stärkung des nationalen Gelbstewuhtseins, die von diesem Buche ausgeht, bat in kurzer Zeit eine

Cermoniten

Alätter für Freunde germanischer Vorgeschichte Much Tidala

Inhaltsverzeichnis.

Briche: Leitfähe für die deutsche Borgeschichtsforschung		131
Teudt: "Die Idee frißt um sich"		135
hölzermann: Die Teutoburg		
Suth: Das Rofinmbol und der totenkultische Charafter der Rennspiele		
Rleine Beiträge (Radfreuz an der Pfarrfirche zu Berg)		146
Mitteilungen.		145
Einige Abbildungen zu dem Auffah von Huth mußten aus		**
. Aufüdaestellt merken: sie erscheinen in Gest i her 3	Senfore :	

Berbt für unsere Zeitschrift: "Blätter für Freunde germanischer Vorgeschichte"

Pasion Bariman

Horn i. Lippe Nähe Externsteine

Altbekannte Fremdenpension m. vorzüglicher Verpflegung. Großer Garten. Badeeinrichtung. Als Familienauf-enthalt besonders geeignet. Pension 4.50 Mk.



Wohin des Wegs? Nach Deimold gent's, d. wunderschönen Stadt!

Toutoburgerwald Mermanasdenkmal Eviernsteine Auskingt: Sthattschas

Pension "Sonnenblick" Hiddesen

führende Privat-Pension. End-station der Straßenbahn. Dir, am Walde gelegen. Freundt. Zimmer mit Balkon. Fließend, warmes und kaltes Wasser, Volle Pession von Mk. 5.50 an. Ganzjährig geöffnet. Telefon 2247, Deimold. Prospekte frei,

Haus Sauerländer

Das führende Fremdenheim I. Ranges, Ganzjährig geöffn, Fernruf Amt Detmold 2068. Inh, Frau M, Sauerländer, geb. Knoch und Frau A. Müngersdorf, geb. Stark, Pension von

Hotel zum Hermann Detmold

Inhaber: Fritz Hünnemeyer Fernruf 2202 - am Kaiser-Wilhelm-Platz

Tagungslokal der Freunde germanischer Vorgeschichte. Konferenz-Säle, Fremdenzimmer.

Einewertvolle Gabe

für jeden Freund unseres nieberdeutschen Bolts. tums und ber plattbeutiden Sprache ift bas Bert:



Gangleinen, 88 Geiten, 9 ganzseitige fünftlerische Bildbeilagen

Preis Mart 3.00

Ein niederdeutsches Drama i. fünf Aufzügen von Eduard Schoneweg Berlag 3. D. Küsser Rachf. * Bielefeld

Wlätter für Sreunde germanischer Worgeschichte

Herausgeber: Freunde germanischer Borgeschichte, Sit Detmold, Bandelffraße 2 Für ben Inhalt der Auffage feben die Berfaffer ein.

2. Solge

Bielefeld. April 1931

sen 6

Leitfätze für die deutsche Porgesmichtsforschung.

Bon S. A. Priege, Hannover,

Die deutsche Vorgeschichte, die dis vor kurzem einem dürren Felde glich, das mur einige kümmerliche Pslänzlein trug, hat sich plöglich, hauptsächlich durch das Vorgehen Direktor Teudts in ein üppig keimendes Saatseld verwandelt. Überall sprießen die neuen Erkenntnisse auf, jeder Tag und jede Gegend hat etwas Anderes zu dem angeschlagenen Thema hinzuzusügen. Die Frage ist schon lange nicht mehr, wo besommen wir Stoss her, um diese Blätter zu süllen, sondern wie retten wir uns vor der übersülle des Stosses, wie bekommen wir Ordnung und übersicht, wie seiten wir unsere Mitarbeiter zu nlanmäßigem Sammeln und Vorsichen an? unsere Mitarbeiter zu planmäßigem Sammesn und Forschen an? Mit anderen Worten: wie wird unser Stosssammesn zu einer Wissenschaft

gestaltet werden fonnen?

Es ist nicht alles Wissenschaft, was sich so nennt. Bieles ist bloß willkürliches Einteilen des Stoffes nach willfürlichen Begriffen. Davor muß man sich im Ansang am allermeisten huten. Denn ist erst einmal ein saliches Schema da, so ist es ein furchtbares Hemmnis für jede wahre Erkenntwis und nur mit der größten Mühe wieder zu beseitigen.

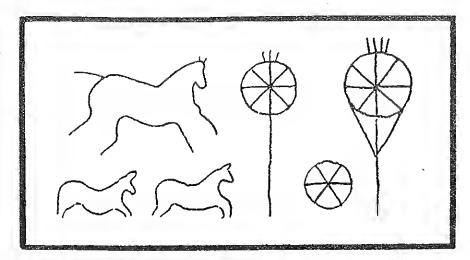
Un nicht sehl zu gehen, muß man auf das Ursprünglichste zurückgreisen und sich klar sein, daß Wissenschaft, die nicht ein schematisches Einselsen des Stosses sein soll, nur eine solche sein kann, die in der Fülle der Erscheinungen die natürliche

Gesehmäßieg keit zu sinden weiß. Alle wirkliche Wissenschaft ist daher Naturwissenschaft, auch dann, wenn sie von den Erzeugnissen des menschlichen Gelstes handelt und sich mit einem besonderen Stolz Geisteswissenschaft nennt.

besonderen Stolz Geisteswissenschaft nennt.
Es gibt zwei Arten von Naturwissenschaft, von denen die eine hier nicht in Frage steht, nämlich die der undelebten Natur, welche nach reinen Verstandsbegrissen geordnet ist. Wir haben es mit der sebendigen Natur zu tun.
Die Wissenschaft der sebendigen Natur aber ist die Lehre von der Geses in äßig teit der lebendigen Natur aber ist die Lehre von der Geses in äßig teit der Lebendigen Natur aber ist die Lehre von der Geses ist die ebenschaften sit wie die der toten Welt, aber deshalb doch nicht logisch, verstandesmäßig durch Wessen und Jählen ersaßbar ist, sondern eine Ausbisdung der fünstlerischen Anlagen des Menschen ersordert. Under sebendiger Gestatt ist Außeres und Inneres, Leid und Geist und ihre Lebensäußerungen zu verstehen, was ja innigst verdunden und vonwinander abhängia ist. und voneinander abhängig ift.

Bir gründen also unsere Borgeschichtssorschung, im Gegensatz zu dem gedankenlosen Schlendrian in anderen Geisteswifsenschaften bewußt auf die natürliche Gesetzmäßigteit der menschlichen Gestalt, also auf das, was man gemeinhin Blut und Rasse

hierbei kann es uns nicht stören, daß es noch keine anerkannte Raffemiffenschaft gibt, wir brauchen uns auch in den Streit der Meinungen, ob es Raffen gibt oder nicht, gar nicht einzulassen. Es ist sogar besser, wenn wenn wir überhaupt nichts davon wissen und mit ganz unbesangenem Blick an den Menschen herantreten, wie er sich in den verschiedenen Landschaften unseres Baterlandes unseren Augen darstellt. Rur aus unmittelbarer Beobachtung kann ja auch letzten Endes wirkliche Wissenschaft der lebendigen Natur und der Kasse geboren werden. Wie Goethe auf jeiner Reise von Beimar nach Pyrmont "mit lebhastem Interesse die sehr mert-



Berschiedene Felsenrihzeichnungen von einer Felswand bei Dürkheim. Urtundlich wird 1360 ein Brünnolddes stuol (schon entstellte Namenssorm) bei Dürtheim in der Pfalz erwähnt. Möglicherweise handelt es sich um die gleiche Felstlippe, von der die Bilder stammen. Sie ist als uralte Kultstätte gekennzeichnet: einmal durch die eingehauenen Bilder, weiter durch Inschriften aus römischer Zeit (Mercurius Cisustius Deus) und schließlich dadurch, daß noch im Ansang des 19. Jahrhunderts dort Frühslingsseuer angezündet wurden. Man hat deswegen diese Klippe mit dem Brünhildens mythos zusammengebracht. (Zum Aussaft von Huth, Das Roßsymbol.)

bare Berichiedenheit der menschlichen Gestalt beobachtete", so ist ein Bargeschichtssorscher heute noch nicht davon entbunden, die Augen auszumachen. Später, wenn die deutschen natürlichen Stammesgrenzen erst einmal in der Schule gesehrt

werden, können auch unter Umständen Leute, die kein Auge sür Stammesuntersschiede haben, sichere Arbeit als Vorgeschichtsforscher leisten.

Um dies zu begründen, stelle ich das Folgende sest. Die uns von den römischen Schriftsbellern überlieferten deutschen Stamme waren unter sich nicht vollkommen. Ihr den Stamme waren unter sich nicht vollkommen. volls om men gleich. Tacitus charasterisiert die Chauten, Cheruster, Chatten, Langobarden in ihrer geistigen Art sehr verschieden, also müssen sie auch leiblich verschieden gewesen sein. Das kurze Schema, das Tacitus vom Ausschen der Germanen gibt, ist nicht als Beweis des Gegenteils zu verwerten, denn innerhalb dieses Schemas sind noch die größten Abweichungen denkbar. Er sagt zu nichts dars über, od die Germanen lange, schmase oder kurze, gebogene Kasen gehabt haben, od die Stirn steil und schmas oder zurücksiehend und verit gewesen ist usw. Kurzum, es sehlen alle nähere Angaben, die zur Beschreibung unerläßich sind. Fraglos waren die deutschen Stämme innersich durch Blutsverwandschaft verbunden. Daraus solgt mit höchster Wahrscheinlichkeit, daß sie äußersich und innerlich das oseische Verklosterk verkörnerken und sich durch dies Gestaltgesetz von ihren

das gleiche Gestaltgesetz verkörperten und sich durch dies Gestaltgesetz von ihren Stammesnachbarn "fehr merkbar" unterschieden.

Diese Feststellung betrifft aber wohl zu merken nur die echten Stämme, nicht die durch friegerische und sonstige Angliederungen erweiterten, wie eina die späteren Abemanen, Franken und Sachsen.

Bei unseren Forschungen müssen wir immer van den echten Stämmen ausgehen, da alle Rultur ausihnen hervorgewach fen ist.

Und nun kommt eine Feststellung, die von allergrößter Bedeutung für uns ist, nicht nur sur als Vorgeschichtssorscher, sondern sur uns als Deutsche überhaupt, die Teftstellung nämlich, daß jene echten Stämme der Römerzeit noch heute in ihrer ganzen leiblichen und geistigen Gesetz-mäßigkeit vorhanden und fast genau in den Grenzen beheimatet sind, wo sie damals wohnten. Dies gilt für Deutschland von der holsteinischen Halbinsel bis etwa zum Main hinunter. In den später besiedelten Gegenden sind ebenso die Stämme oder Stammessplieber unverändert

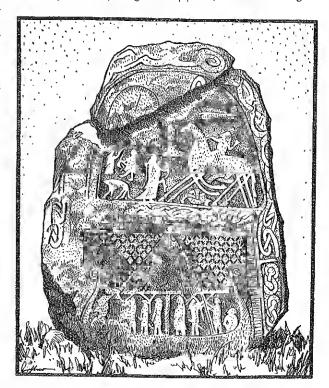
Der Beweis wird durch den Augenschein geführt. Das Borhandenfein in sich gleichartiger Stämme kann niemand verborgen bleiben, der den Mut zu unbesangener Beobachtung hat. Es kann sich zum Beispiel seder seicht davon überzeugen, daß vom westlichen Rand des Osning dis nach Hattingen an der Ruhr ein gleichsartiger Stamm wohnt, den man als die eigentlichen Westfalen kennt. Er kann auch ebenso feststellen, daß östlich des Osning und westlich Hattingen Leute wohnen, die, ohne ihren deutschen Stammescharakter im allgemeinen zu verleugnen, doch grundverschieden von den Westfalen sind.

Die heutigen Stammesgrenzen stimmen nun im innern Deutschland recht gut mit den von den Nömern überlieferten überein, und so mußte man denn schon eine

Auswanderung oder Vernichtung mit sicheren Gründen beweisen, wenn man die Folgerung nicht ziehen wollte, daß die alten Stämme in den Bewohnern der versichiedenen Landstriche wiederzufinden sind.
Eine andere Vermutung, daß sich im Laufe der Zeit die Stämme innerlich und äußerlich so umgewandelt haben könnten, daß sie nicht mehr in ihrer alten Art zu erkennen wären, widerspricht aller Gesetzlichkeit der lebendigen Natur und ist bei der totsächlich ektzustellenden Wiedenstraket der heutigen. Stämme aus nicht bei der tatsächlich sestzustellenden Gleichartigkeit der heutigen Stämme gar nicht vorstellbar. Also die alten Bruckerer sind die heutigen Westfalen, die alten Angri-

varier die heutigen Engern, die Cheruster die heutigen Bemohner des Leinetales, die Chattenstämme werden in ben heutigen Seffenstäm= men wiedergefunden ufm.

In meinem Buch "Das Geheimnis der beutichen Orisnamen" habe ich auf der beigegebenen überfichts: barte Die Grenzen der noch jegt vorhandenen echten Stämme angegeben. Sie entshält zwar noch viele Lüden und Unficherheiten, gibt aber doch schon einen Unhalt sür weitere Forschungen und ein Bild davon, wie etwa die Stammesgebiete zu denken find. Es wird losort ein= leuchten, daß Die Kenntnis diefer natürlichen Stammes= grenzen das Rückgrat ber deutschen Borgeschichtsfor= schung werden muß. Ohne die Renntnis diefer Grenzen und was sie umschließen, murde unfere Arbeit des lebendigen Inhalts entbehren, wir mürben von lauter toten Dingen reben, die mit dem Jest nur gang loje verschwommene Zusammen= hänge hätten. Statt leben-



Sleipnirftein mit Walhalldarstellung (Tjängvide, Gotland. Berkleinert nach einer Abb. in Hahne, Totenehre im alten Rorden. Eugen Diederichs Berlag, 1929.

(Zu dem Auffat von Huth, Das Roffymbol.)

biger Anschauung würden wir nur inhaltlose Namen und Begriffe haben. — Wie schön trifft es sich, daß unsere Forschungen ihren Ausgang von dem gemeinfamen heiligtum dreier Stämme nehmen und daß wir diese Stämme noch heute mit Augen schauen, die Bructerer, Engern und Fossen? Denn diese letzteren, nicht Sugambrer und Marsen sehe ich in den südlich bei Kohlstädt angrenzenden Leuten, die ihren Hauptort in Marsberg gehabt haben und noch jetzt als Diemesssse von nant werden. Nach Tacitus sollen sie oon den Hessen ihrer äußeren Selbständigbeit beraubt worden sein, wobei dann auch der Name Hessen zeitweilig auf sie übertragen sein mag. Kann es eine besfere Bestätigung für die Unnahme Teudts geben, daß bei Kohlstädt fich ein Heiligtum von ganz besonderer Bedeutung befunden habe, als dieser Augenschein?

Un dem Leitsaden der heutigen Stammesgrenzen wird es gelingen, auch die anderen Mittelpunkte des Bolkslebens unserer Borsahren aufzusinden, wenn auch vielleicht Kohlstädt im feiner Bedeutung einzigartig bleibt. Jeder Stamm muß feinen eigenen Mittelpunkt gehabt haben, wo die Landesversammlungen stattsanden und fich der Sit der oornehmfton Familie befand. Wir werden ihn immer da oermuten

muffen, wo auch der räumliche Mittelpunkt des Stammesgebietes mar.

Un die Renntnis der Stammesgrenzen schließt sich die der Gaugrenzen, an diese wieder die der alten hundertschaften. Wir werden auch die Vororte der Gaue seststellen können, werden Heiligkumer größerer und geringerer Bedeutung sinden, wir werden fernen, die Fluchtburgen mit den Gauen in Berbindung zu bringen und vieles andere, was für das Leben unserer Borfahren von Bedeutung war.

Bei diesen mehr ins einzelne gebenden Forschungen werden wir Unhalt sinden in der natürlichen Beschaffenheit des Landes, dem Gebirgszügen, Flüssen und Markenwäldern; am besten aber mohl in den alten Orise, Berge und Flure namen, die uns ja einen geradezu unerschöpflichen Urkundenftoff aufbewahrt haben, der nur richtig gelesen zu werden braucht, um daraus die eingehendsten und überraschendsten Ausschliche zu gewinnen.

Neben der Erforschung der Stammesgrenzen ist also die Ortsnamensorschung für unfere Arbeiten grundlegend. Sie darf nicht oon zu engem räumlichen Horizont ausgehen, weil man sonst zu seicht Täuschungen unterworsen ift. Ich habe in dem oben angeführten Buch nachgewiesen, daß in den alten Namen eine große, kaum zu erwartende Einheitlichkeit der Formen über gang Deutschland, von Holftein bis in die Alpentaler hinein besteht. Dadurch wird die Deutung der Namen aus den allgemein gleichen Lebensverhältnissen der deutschen Stämme heraus gesichert. Richt die unendliche Berschiedenheit der umgebenden Natur bot den Stoff sur die Namen, sondern die angestammten Lebenssormen, die auch auf den weiten Wanderungen der Stämme unverändert mitgenommen wurden. Dies muß man zunächst wiffen. Dann aber wird man örtliche Besonderheiten der Sprache und Mundart in den Ortsnamen wiedersinden, denen nachzuspüren Sonderaufgabe für die Heimatforscher bleiben wird.

Auf der so umrissenen naturwissenschaftlich-geographischen Grundlage kann sich nun alles andere aufbauen, was die Borgeschichte betrifft. Was an Neligion und Sittlichkeit, an Kunst und Wissenschaften, an politischen und rechtlichen Einrichtungen, an Wirtschaft und Technik bei unseren Vorsahren nachgewiesen werden wird, hat immer irgendwie seinen Ursprung aus jenen Grundlagen.

Jeder Forscher muß unbedingt missen, wo er mit seinen Forschungen steht, ob er etwas allen oder mehreren Stämmen Gemeinsames oder nur einem einzelnen Stamm Eigentümliches untersuchen will. Diese Besinnung wird vor schädlichen Berallgemeinerungen schützen und das Unterschiedliche, das ja allem Leben erst die rechte Farbe gibt, wird zu seinem Necht kommen.

Unsere Forschungen wenden sich also nach drei Hauptrichtungen:

- 1. Feststellung der alben Stammesgrenzen; Nachweis von Wanderungen und ursprünglichen Zusammenhängen.
- 2. Undersuchung allgemeiner Lebens= und Rulturverhältnisse und
- 3. Erforschung der besonderen Berhältniffe in den einzelnen Stammesgebieten. Die Bunkte 1 und 3 weisen schon darauf hin, daß örklicher Zusammenschluß der Forscher sur diese besonderen Aufgaben unentbehrlich ist. Von einer mittleren Stelle aus kann der ungeheure Stoff, der sich hier ergibt, nicht mehr übersehen und kritisch bearbeitet werden. Trohdem, oder eigentlich umsomehr, ist Sammlung und

Beröffentlichung der Ergebniffe in einer gemeinsamen Beitschrift nötig, sonst wurde man wieder in die alte Zersplitterung hineingeraten.

Mehr möchte ich in diesem Zusammenhange nicht sagen. Es ist ratsam, eine Einteilung des großen Stoffes zunächst nur in den allgemeinsten Zügen vorzunehmen. Das Beitere wird sich im Forschvitt unserer Arbeiten ergeben.

"Die Idee frist um sich."

Bon Bilhelm Teudt.

Im vergangenen herbst erschien in den "Nachrichten aus Niedersachsens Urgeschichte" ein aus der Feder von Prosessor Rahrstedt, Göttingen, im Blid auf die von Wirth und mir oertretene Richtung der Notruf: "Die Idee frist um sich." Welche Idee? Es ist die Herausstellung eines germanischen Geisteslebens durch Sinnzeichensorschung und Landschaftssorschung und die dadurch sich vollziehende überwindung des alten Geschichtsirrtums über die germanische Vergangenheit. Als

ob's verabredet mare, ift's dann bet den Gegnern lebendig geworden.

ob's verabredet wäre, ist's dann bet den Gegnern lebendig geworden.

Auch Oberstudienrat Dr. Altseld, Detmold, der sich von Ansang an als mein schärfster Gegner nahezu unheilbar sestgelegt hatte, trat mit Borträgen und Artikeln heraus. Im März sand eine vom "historischen Berein" sür Bieleseld und Umgegend veranstaltete große Bersammlung statt, in der Altseld seinen herden Bortrag hielt. Außer mir traten ihm Prosessor Dr. Bavint und Studiendirektor Dr. Bener entgegen. Die Bersammlung stellte sich durch ihre Beisallstundgebungen so uns zweidentig auf meine Seite, daß die Gegner die Unmöglichkeit einsehen müssen, die Idee — und in diesem Falle meine Säge — nach der Weise Altselds niederzustämpsen. Sie werden sich vor allem dazu bequemen müssen, ohne Umschweise die bereits jett als unbestreitbar dastelbenden Säge und Gedanken nicht nur offen anzuerkennen, sondern auch in ihrer ganzen Bedeutung ehrlich zu würdigen. Erst dann werden die kriissen Aussiellungen, die von der Gegnerschaft vorzubringen dann werden die kritischen Ausstellungen, die von der Gegnerschaft vorzubringen sind, ihre erwünschte wissenschaftliche Ausgabe der Klärung und Förderung erfüllen können.

Ein Mufterbeifpiel, wie es nicht gemacht werden foll, hat Altfeld in der Externstein-, Desterholz- und Ortungsfrage gegeben. Er hat sich seit Riederschrift seines Mannus-Artitels (1927) zwar zu der Ansicht bequemen mussen, das an den Externsteinen ein bedeutsames germanisches Heiligtum war, welches von Karl dem Großen zerstört wurde, und wo die Irminsul stand. Diese so überaus wichtigen dem Großen zerstört wurde, und wo die Irminsul stand. Diese so überaus wichtigen Zugeständnisse bringt Altseld aber ganz unauffällig und sucht sie von meinem Namen zu trennen. Denn es kommt A. ja auf Niederkämpsung von Person und Idee an, nicht auf Anerkennung, die ja nur stören würde. Aber Generalpächter der Objektivität bleibt man dabei doch. Und man rettet die deutsche Wissenschaft, daß sie sich nicht "vor dem Auslande blamiert". Dies sind A.s eigene Worte.

Wenn Gegensäße nicht da sind, werden sie auch ersonnen. Altseld verteidigt den Fessen I als Träger der Irminsul, obgleich dies eine Ansich ist, auf die ich die Besucher der Externsteine schon mehrsach hingewiesen habe, wegen der ausstätzung Abplattung des Gipsels, die den Mönchen und der späteren Zeit kaum

zuzufrauen ift.

Mit vollem Eifer und ohne auch die nichtigsten Grunde zu verschmähen, verfucht er nachzuweisen, daß bas Zerstörungswerk Karls sich aber nicht auf den Felsen II mit seinem Sazellum bezogen habe; dem Sazellum kame keine aftronomische Bedeutung zu, sondern es sei eine durch ein nachträgliches Naturereignis zerstörte christliche Kapelle. Er sieht mit seinen Freunden nichts von dem anders artigen Berwitterungszustande und den sonstigen eindrücklichen Anzeichen der Zerstörung an der Nordwest-Seite; auf ihn macht im Blick aus einige sich sindende Ausnahmen von der Oftorientierung christlicher Kirchen die gestissentliche Nordostsonstillen des Kaumes keinen Eindruck. Er verschließt seine Augen vor den instantierung des Kaumes keinen Eindruck. Er verschließt seine Augen vor den einleuchtenden Gründen, die für ein Sonnen= und Mondheiligtum sprechen und Schiebt Die auffällige Tatsache der Wiedererkennung der Male am horizont mit ihren Barallelen in anderen Ländern beifeite. Er halt es für einen Beweis gegen die Zerftörung durch Karl, daß der Ständer stehen geblieben fei! Das mag genugen.

Es wird vielen Lesern willtommen sein, wenn ich etwas näher auf das ein= gehe, was Altseld gegen die Desterholzer These vorbringt. Der Örtungssatz muß

bann noch besonders besprochen werben.

Altfelds Kritik murzelt — bewußt ober unbewußt — in dem Borurteil, daß der Sat von einer astronomischen Pslegstätte in Desterholz gar nicht richtig sein tonne. Wenn die Nachricht aus Babylon gesommen mare, hatte sie eine andere Aufnahme gefunden. Aber A. irrt, wenn er glaubt, daß durch Bemängelung der Methode die Tatsachen selbst, auf die es allein ankommt, aus der Welt geschasst

Kleine Unstimmigkeiten der im ganzen noch gut seststellbaren Umgrenzungs-linien des Gutshofes Desterholz geben bekanntlich die Möglichkeit der Messungsunterschiebe, die fich bei allen Linien unter 1º halten und bei den vier Sternlinien, die für die Datierung allein maßgeblich sind, durchschnittlich vier Zehntel Grad betragen'). Daher ertennt Altfelds eigener aftronomischer Mitarbeiter, Brofesor Hopmann, Bonn, unumwunden an: "Es sei bemertt, daß es fur ben Bersuch einer Datierung' von Haus Gierte besanglos ist, welche von beiden (Messungen) man mählt." Ihr Einsluß beschränkt sich auf die Frage, ob und inwieweit eine solche Erscheinung, wie in Oesterholz, auch auf den Bufall zurückgeführt werden barf.

Im Katasterauszuge beden sich die geometrisch gemessenen Linien nicht überall mit den in Betracht kommenden Linien der Mauern. Anweisungen mußten von beiden Seiten gegeben werden, da die Ausstellung eines Katasterauszuges nichts mit Azimuten und der Eintragung ihrer Gradzahlen und Silsslinien zu tun hat. Die Winkelmessungen sind von den Beamten gemäß ihrer mehr oder weniger zu-länglichen Anweisung gewissenhaft ausgeführt. Es fragt sich lediglich, ob meine oder Altfelds Unweisung die sachgemäßere mar, und ob die Silslimen Dementsprechend richtig eingezeichnet sind. Das wichtigste aber bleibt immer bas erwähnte

Ergebnis der beiden Methoden für die Sache.

In Alltfelds Ausführungen vermißt man die Heroorhebung dessen, was Hopmann anerkennt; er verschweigt die Erklärung von Professor Neugebauer und Professor Riem, bag auch die Zahlen Altfelds an ihrem Urteil über die Sachlage nichts änderten, deutet bagegen ein Entgegenkommen Neugebauers als ein Zurücksweichen. Was sonst noch sur die Oesterholzer These spricht, läßt A. unbeachtet, por allem die durch teins feiner Konturrenzbeispiele erreichte Geschlossenheit und Bernünftigkeit des mythologischen Ergebnisses, die uns sogar trot unserer Untenntnis des Denkens der Alten einleuchtet.

Berhängnisvoll sur Altselds Stellungnahme ist der Mangel des Berständnisses für meine in Defterholz vorliegende Finderaufgabe, die aus einem Material von unbekannter Bedeutung taftend erft etwas heraus ertennen mußte, mas für ein vorbildloses Ziel brauchbar mar. Die Aufgabe aber war mir durch bie Erkennung

der Richtung zweier Mauerftücke nahegelegt. A. hat es als anstößig empfunden, daß ich überhaupt nach "Brauchbarem" gesucht habe, und daß ich mir für die — wochenlangen — Berhandlungen mit den Berliner Aftronomen nicht nur einen, sondern mehrere Katasterauszüge verschaffte! Am besten hätte ich nach Altselds Ansicht wohl die ganze Untersuchung in die Hände eines möglichst Ahnungslofen gelegt! — wie, wenn Archaologen, die den Bersuch machen, aus einem Scherbenhaufen ein Gefäß zusammenzustellen, zwischen lich und ihre Aufgabe einen Ahnungslosen schieben wollten! Glaubt Altseld, daß bas Defterholzer Ergebnis den Berliner Aftronomen und mir wie ein himmelsgeschent

ferrig in den Schoß hätte sallen müssen?
Und nun die Zusallsfrage. Grundsätslich kann sie überhaupt nicht durchschlagend sein, weil die Möglichkeit der zufälligen Entstehung einer Erscheinung noch nicht die Möglichkeit ihrer absichtlichen Entstehung ausschließt. Es können besondere Gründe mit einer Fülle und mit einer Beweiskrast hinzukommen, daß der Gedanke an eine Zufallserscheinung mehr und mehr in den hintergrund gedrängt wird. So ist es mit der Defterholzer These ergangen. Für sie sind die anfänglich gang fehlenden geschichtlichen, archäologischen (auch fundarchäologischen) und sonftigen

inneren Gründe immer schwerer ins Gewicht gefallen. Auch die schon von vornherein höchst auffällige, wunderbar harmonische Struktur des aftronomischen Bildes ift noch weit eindrücklicher geworden durch die neuerliche Erkenntnis, daß es sich bei den vier eindeutig bestimmten Oesterholzer Sternen (Sirius, Kapella, Zwillinge, Orion) um Attribute der Ostara = Istar handelt, und zwar an einem Platze, wo nach einer überlieferung des 17. Jahrhunderts ein Ostara = Heiligtum gewesen ist! Durch solche Momente und die geschichtlichen Erkenntnisse hat die Frage nach der zufälligen Entstehung mathematisch ähnlicher Figuren ihre anfängliche Bedeutung verloren. Trozdem wollen wir die Zufallserwägungen im Blick auf gemiffe Seiten des Problems nicht vernachläffigen.

Rein mathematisch gedacht rückt der Zufall namürlich um so näher, eine se breitere Fehlergrenze für die Azimute als zusässig angesehen wird. Aber die sür alle Berechnungen, Experimente und Beispiele maßgebliche Oesterholzer Fehlergrenze ift eng. Auch wenn die nach Altfelds Anweisung gemeffenen Azimutzahlen du Grunde gelegt werden sollen, so betragen bie Abweichungen von den astronomischen Jahlen bei den sür die Dasserung maßgeblichen Fixsternlinien nur 0,8—0,2—0,1—0,8° (Mannus S. 241, unter Beseitigung des Drucksehlers bei V), also durchschiltlich 0,5°, bei Hinzunahme der Linien I und II 0,6°, was einen Spielraum von 1,2°

für jeden Ort bedeutet. Als mythologisch in Betracht kommende Auf- und Untergangsorte können — einspruchsfrei — höchstens $16\times 2=32$ Orter angesehen werden. Wir wollen den julaffigen Spielraum noch in weitherziger Weise um mehr als 30 auf 20 erhöhen. Dann find 64 von ben 360 Graben ber Windrose mit Ortern belegt, alfo

ein Sechftel des Horizonts.

Die erfte Grenzlinie eines zufällig entftehenden fechsectigen Gutshofes kann beliebig burch die Gegend gezogen werden, ihr wird immer eine mythologische Bedeutung beigelegt werden konnen. Denn infolge der Prazeffion (Berichiebung) der Figfterne wird an jedem Buntte des Horizonts in irgendeiner Zeitperiode einmal ber Aufoder Untergangsort irgendeines mythologischen Gestirns gewesen sein, was in allen

Fällen burch aftronomische Berechnung festzustellen ift.

Fauen vurch aptronomyche Berechnung festzustellen ist.

Ift aber die erfte Linie angenommen, dann können die anderen sünf Grenzslinien nicht mehr beliedig gewählt werden, sondern sie müssen in ihrer Berlängesrung auch sünf Punkte des Horizonts tressen, die in der gleichen Zeitsperiode ihre mythologische Bedeutung hatten. Das sind in jeder Zeitperiode immer nur 32 Punkte, und der Spielraum von 2° bleibt auch immer derselbe. Der Zusall würde also bei jeder dieser sünf Linien durchschrittlich sünfmal sehlgreisen und das sechstemal einen mythologischen Ort tressen. Bereits verwertete Punkte sallen sür die solgenden Linien aus. So kommen wir schon bei bloher Addition zu der Zahl von $1+(5\times 6)+\mathrm{ca.}\ 7=38$ burchschriktlich erforderlicher Zusallssentstehung. Danit haben wir durch schlichteite Erwähung eine äußerste Mins entstehung. Damit haben wir burch schlichtefte Erwägung eine außerste Min : entstehung. Damit haven wir durch schichteste Erwagung eine außerste Wellschapen, de staahl gesunden. Auf an sich notwendige, aber verwickeltere Erwägungen, die zu weit höherer Zahl führen, können wir verzichten. Wenn nun Altseld sich zu dem Sat versteigt, daß unter den secheckigen Gutshösen jeder zweite ein "Sternhof" wie Oesterholz sein müßte, dann kann er zu dieser völlig aus dem Rahmen sallenden Behauptung nur infolge einer ganz ungebührlichen Ausweitung der Bergleichsbedingungen oder durch einen sonstigen Grundsehler gelangen. Ich rechne es als eine gute Wirkung der Altseldschen Bemühungen, daß der Gedanke, wit kehengtischer Verwendung von Wahrtscheinlichkeitstormeln der Aufallskrage beis mit ichematischer Berwendung von Wahrscheinlichkeitsformeln der Zufallsfrage beis zukommen, nun wohl allseitig fallen gelassen ist. Aber kein Mathematiker kann unserer Logik einleuchtend machen, daß $5\cdot 6+x=2$ sei.

Für die Zukunst durfte es als unerläßlich angesehen werden, daß Beispiele, die dem Sternhos Desterholz als konkurrenzsähig an die Seite gestellt werden sollen, auch ihre Eignung als ein stiges Heiligtum nachweisen müssen, was Alter, Geschichte, Sage, aufsällige Erscheinungen und ihre Lage innitten eindrücklichter Zeugen germanischer Bergangenheit anlangt. In noch mehr: Wer Desterholz als Jusallsprodukt und Durchschnittserscheinung hinstellen will, von dem kann billigerweise gefordert werden, daß seichwerkisse warche kage als heisers Obiekte sür sondern daß manche auch als gleichwertige, manche fogar als bessere Objette für eine solche These angesehen werden können, und zwar sowohl in aftronomischer wie in den ermahnten anderen Sinsichten. Sonst murde ja unser Sternhof Defterholz

eine unerreichte Söchftleiftung bes Zufalls fein!

¹⁾ Dabei ift ein fich in dem Altfeld-Hopmannschen Artifel (Mannus S. 241) findender Drucksehler ausgemerzt: In der Berechnung des Mittels der Attseldsen Zahlen muß es 72,5° statt 71,5° heißen. Bei dieser in ihrer Gesamtrichtung ganz eindeutigen Linie V waren bie Schwantungsangaben übrigens gang überftuffig. Das Mittel ftimmt mit meiner Meffung.

Auch damit könnten wir uns gern begnügen, denn in Birklichkeit hebt das Ergebnis "unerreichte Höchstleiftung" den Gedanken an einen Zusall auf.

Die an sich durchaus dankenswerten Bersuche Prof. Hopmanns, ob nicht die Die an sich durchaus dankenswerten Bersuche Prof. Hopmanns, ob nicht die Desterholzer Figur auch andere astronomische Deutungen zuließe (wodurch dann ihr astronomischer Wert herabgedrückt würde), haben ebenfalls nur Ergebnisse gehabt, die neben Desterholz nicht in Betracht kommen können. Durch die Neusgebauersche Tafel des Berhältnisses aller mythologischen Sternlinien der letzten sechstausend Jahre zu den Desterholzer Mauerrichtungen (Mannus XX, S. 223) sind solche Versuche vollends als aussichtslos erwiesen. So stehen die Grundlagen der Desterholzer These nach vierzähriger stärkster Besehdung unerschüttert da. Positiv hinzugekommen ist dann aber die ganze Külle der Bestätigungen des tultischen Charakters der den Gutshof umgebenden Desterholzer Mark. In die Keite ihrer Heiligtümer sügt sich die der Ostergottheit geweihte Gesehrtenschuse wie ein notwendiges Glied ein.

wie ein notwendiges Glied ein.

Die Teutoburg des Tacitus.

(Bgl. den Auffag in Seft 5, S. 111-115)

"Ich siehe den Genius des deutschen Altertums an, daß er seine Flügel ausbreite über Hermanns wahrer Burg, und jede Entweihung von ihren tostbaren Trümmern schützend abwende!"— Mit diesen Worsen hatte Christian Gottlieb Klostermeier 1822 seinen Bericht über die Teutoburg geschlossen. Wie es etwa fünszig Jahre später auf der Grotenburg aussah, beklagt L. Hölzermann in seinem Buche "Lokaluntersuchungen, die Kriege der Kömer und Franken sowie die Besestigungsmankeren der Germanen, Sachsen und des späteren Mittelalters betressend (Münster 1878). Wir sassen der nensprechenden Abschnitt solgen (S. 113—117), behalten uns aber vor, das Werk Hölzermanns später noch aussührlicher zu würdigen.

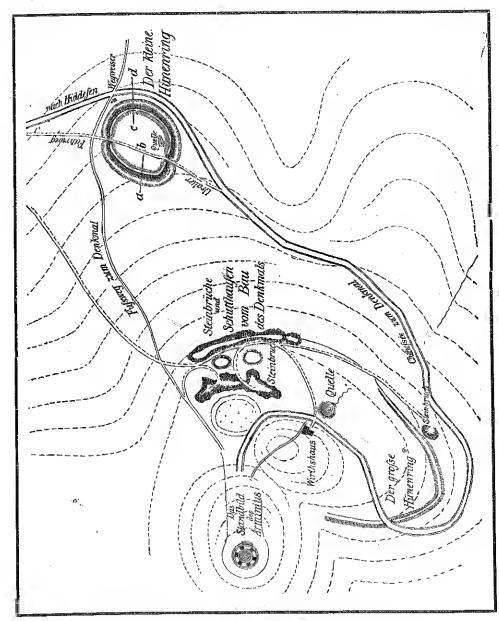
2. Jehige Beschaffenheit dieser Burgbefesligungen.

"Die Trümmer der ehemaligen Burg wurden zuerst durch den Fürstl. Lippischen Archivrath Chr. Elb. Clostermeier in der oben genannten Schrift ses handelt sich um den in Heft 5 abgedruckten Abschnitt. Schristlig.] aussührlich und dem thatsächlichen Befunde gemäß beschrieben und so in weiteren Kreisen bekannt. Leider kann man nicht behaupten, daß die Bedeutung derselben allseitig richtig erkannt worden sei; denn außer dem General von Peucker glebt es kaum einen Gelehrten, welcher mit klarem Blicke auf die Wichtigkeit der Clostermeierschen Darstellung ausmerksam gemacht hat (vergl. v. Peucker, Das deutsche Kriegswesen etc. II. S. 376 ff.).

Besonders aber ift es zu bedauern, daß diefe ehrmurdi= Besonders aber ist es zu bedauern, daß diese ehrwürdisen Reste in nächster Nähe so wenig Beachtung gesunden haben, daß dieselben an manchen Stellen gänzlich, an andern aber zum größten Theile, um eines höchst unbedeutenden Borteils willen, zerstört werden konnten und zwar in einer Zeit, in welcher man viele tausend Thaler bereitwillig opferte, um dem Helden der Barusschlacht inmitten jener Burg ein bleibendes Denkmal zu errichten. Die Thatsache klingt unglaublich, daß man die wunderbar zusammensgefügten Felsenmauern noch gleichgültig zerschlagen ließ,



Profile (1:500) gur folgenden Rarte.



Die hünenringe auf der Grotenburg. Maßftab 1:6250. (Karte XLV aus Hölzermann, Lokaluntersuchungen usw. — Natürliche Größe.)

mährend der stolze Unterbau des Denkmals emporstieg, um die Steine zum Chausseebau und zur Cinfriedigung von um oie Steine zum Egauffeebau und zur Einfriedigung bon Ländereien und Hofräumen zu benutzen, welche den nahe gelegenen Steinbrüchen in genügender Menge ebenso gut hätten entnommen werden können! (Gesperrt von uns. Schriftltg.) Sogar die zum Zweck dieses Baues angelegten Steinbrüche und sonstigen Anlagen haben der Beseitigung der breiten Kuppe des Berges so viel Abbruch gethan, daß die Bennung "großer Hünen ring" allmälig ganz in Vergessenheit geräth, weil die sichtbaren Spuren desselben, die einzigen Anhaltspunkte für diese Benennung, fast der völligen Bernichtung anheim gefallen find. Fragt man Mitglieder

des hohen Bau-Comités und andere einstußreiche Persönlichkeiten nach der Ursache dieser unbegreislichen Thatsache, so stellt sich heraus, daß man damals den militairis chen Zweck jener Felsenmauer nicht einzusehen vermogte, weil dieselben den unschen Zweck jener Fessenmauer nicht einzusehen vermogte, weil dieselben den unstlaren Borstellungen, welche man sich von einer germanischen Burg machte, nicht entsprachen. (Bergl. auch Essellen, Geschichte der Sig. S. 196 — 202.) Noch jeht sind die Ansichten darüber sehr getheilt. Der gebildete Theil der Bevölkerung stimmt zwar der "kleine Hillen das die Anlagen der Urzeit angehören, doch wird dabei meistens nur der "kleine Hüngen der ning" als das jeht am meisten in die Augen fallende Werk, in Betracht gezogen. Während die Sinen darin sediglich eine Jussuchtsstätte (Bauernburg), oder eine Sinhägung sür Vieh erblicken, glauben Andere den Ursprung auf religiöse oder politische Zwecke zurücksühren zu müssen, obgseich es in beiden Fällen unerklärlich erscheint, weshalb man zu solchen Zwecken nicht den Gipsel des Berges wählte und von der so außerordentlich mühsamen Besestigung des Plates durch Wall und Graben absah? Letztere Ansicht hat auch der Berfasser der "Terrainsstudien" (Königl. Sächs. Masor von Abendroth ausgestellt, indem der selbe S. 21 studien" (Königl. Sächs. Major von Abendroth aufgestellt, indem der selbe S. 21 wörtlich fagt:

"Der Hünenring ist resigiösen oder poilitischen Zwecken gewidmet gewesen, aber nicht militairischen, er ist ein interessantes altes überbleibsel, aber außer Zusammenhang mit Varus Kämpfen."

Die für diese Unficht geltend gemachten Grunde find:

1. Bon der Burgfeite wurde der Wall, felbst 18 Fuß Sohe angenommen, auf Schritt Entfernung dominirt worden fein.

Die Befestigung sperrt weder einen Thalweg, noch sichert sie eine Sohe, denn ber "Teut" ist überall zugänglich, nicht allein auf dem erwähnten ruden-

3. Als Keduitplat [Kernwert] ist sie nicht zugänglich genug, da wäre man auf die Kuppe gegangen, die geräumig genug ist, auch in nächster Nähe Wasser hat. Wie weit diese Gründe zutreffend sind, wird sich aus nachfolgender Characteristif der verichiedenen Befestigungsanlagen ergeben:

1. Der große Hünenring besteht aus einer niedrigen Felsenmauer (Brustsmauer), welche den Blateaurand des Gipfels ehemals so weit umzog, wie das Plateau als Lagerraum sür Truppen benutt werden konnte. Die eigentliche rundliche Ruppe, auf welcher jest das Hermannsdenkmal steht, soll vor der Errichtung desfelben feine Spur eines Balles, oder einer Mauerumfaffung gezeigt haben, eine etwaige Besestigung (Absperrung) derselben kann daher nur mittelst eines Verhaues geschehen sein.

Um die den Lagerraum gegen Süden und Osten umschließende Mauer sturmsrei zu machen, ist der Abhang des Berges, an dem äußeren-Fuße derselben entlang, durch künstliches Abstechen so steil gemacht, als die natürliche Beschassenheit desselben dies irgend zuließ, wie noch heute deutlich zu sehen ist. In Folge dessen ist aber die Mauer an den steilsten Stellen (der Ostseite) im Laufe der Zeit von dem scharsen Kande herabgestürzt und bedeckt noch jest den Abhang mit zahllosen Steintrümmern. Im Innern des Kinges besindet sich eine reichhaltige vie verstegende Quelle welche in neuerer Leit zu einem sich eine reichhaltige, nie versiegende Quelle, welche in neuerer Zeit zu einem tleinen Teiche ermeitert worden ift. Ohne Zweisel bildete der große Gunen= ring einst das Kernwerk der ganzen Besestigung, in welchem sich das Bolks-heer sammelte und in welchem das Heergerath deponirt wurde.

Die am Ditsuße des Berges errichtete, 3 Meter dice und einst über manns-hohe Felsenmauer bildete den äußeren Ring der Burg und die erfte Berteidigungslinie für den Fall, daß die Burg angegriffen wurde. Der allgemeinen Anlage nach gleicht dieselbe dem Außenwalle der Earlsschanze, wenn auch die Construction eine bei weitem ftarkere ift. Den Kampf um eine Mauer von ganz ähnlicher Lage und Construction schildert Tacitus bei Gelegenheit eines Ausstandes der Britannier im Jahre 50 n. Chr. Geb. (Ann. XII 33—35)

Der tleine Sünenring liegt zwischen beiden (der außern und innern) Besestigungen der Burg auf einem flachen Bergabhange und war einft, einem funftlichen Abfatze nach zu urteilen, außer dem Steinwalle nebst vorliegenden Graben, gegen Often hin noch mit einem Baumverhau umgeben. Derfelbe ift offenbar das Lager eines jur Bewachung der außeren Mauer

und des nordöstlichen Zuganges zur Burg aufgestellten Bachtpostens; denn an dem Punkte, wo der zur Burg führende Weg (Maiweg)') die ehemalige Felsenmauer schnitt, liegt noch jest der Rest eines kleinen Wachthügels als Aufstellungspunkt eines einsachen Beobachtungspostens. Der Hügel trug ehemals eine uralte Buche, welche indeh neuerdings gesällt ist und dadurch die theilmeife Zerftörung desselben veranlagt hat. Der auf einem funftlichen Die theilweise Ferstorung desselben veranlaßt hat. Der auf einem kunftlichen Absales schräg am Berge hinaufsührende uralte Weg durchschneidet den kleinen Hünenring, sodaß srüher Niemand zur Burg hinaufkommen konnte, ohne den Lagerplaz des Wachtpostens zu passiren. In dem südlichen Theile der Umwallung desselben liegt eine Quelle, welche Spuren einer künstlichen zum Gebrauch sür Menschen Spuren Einfassung zeigt. (Von einer Wiehtränke sinder sich keine Spur.)

Biehtränke sindet sich keine Spur.)

4. Die "Spreckenborgh" hieß im Mittelalter ein jeht unter dem Namen "Sprengers Helberg" bekannter Berg²), welcher sich gegen Süden an den "Teut" anschließt. Iene Benennung kommt mit dieser letzteren gleichzeitig in den Urkunden vor und verschwindet mit derselben ebensalls gleichzeitig gegen Ende des 16. Jahrhunderts (s. Lipp. Reg. E Nr. 1660 und 1724). Es scheint daher eine nähere Beziehung zwischen beiden Benennungen bestanden zu haben. Der Gipsel der sog. "Spreckenburg" wird durch eine rundliche Nuppe von so geringer Ausdehnung gebildet, daß dieselbe nur Naum süreinen hölzernen Wachtshurm oder sür einen Wachtsügel dietet. Obgleich die nähere Untersuchung der Beschassenheit dieser Kuppe durch dichtes Tannengestrüpp augenblicklich außerordenlich erschwert ist, läßt sich doch soviel mit ziemlicher Sicherheit erkennen, daß eine künstliche Zurichtung derselben zu ziemlicher Sicherheit erkennen, daß eine kunftliche Zurichtung berselben zu einem um fan greich eren Befeftigungswerke nicht ftattgehabt hat; auch die obere Fläche des Bergabhanges, welche sich als schmaler Rücken in südöste sicher Richtung allmälig in das Thal herabsenkt, zeigt keine Spur einer fünstlichen Anlage.

Dagegen ist dicht nördlich der Ruppe ein breiter scharsgefanteter Absatzu bemerken, welcher einst vom großen Hünenringe ausgehend, am nördlichen Abhange des Helberges (Spreckenburg) entlang, zum sog. Schlinge hinab-gesührt zu haben scheint und auf dem bewaldeten Theile des Berges noch vollständig erhalten ist. Neben dem auf der Mitte des Berges gelegenen Härung des Namens Sprecken ben das hofe führenden Hohlweg unterstrochen und verschwindet vollständig auf dem anstoßenden Acker. Zur Erstärung des Namens Sprecken den burg ist anzusühren, daß die Benennung "Burg" sur schwach beselftigte und als Hochwarten benutzte Bergkuppen von geringer Ausdehnung mehrsach vorkommt, wie die Münterburg bei Wellentrup und die Amelungsburg bei Hillentrup beweisen. Auch die Wellentrup und die Amelungsourg ver zimentrup vewerzen. Zung die "Burg" im Bröggel ist weiter nichts, als ein einsacher von einem Walle umschlossener Wachthügel. Es kann daher auch die Spreckenburg als eine zur Teutoburg gehörende Hochwarte angesehen werden, von welcher aus die ganze Gegend dis gegen Horn überschaut werden konnte; außerdem gewährt dieser Punkt volle Einsicht in alle dort besindlichen Thalschluchten und war dur Bewachung des aus dem Thale zur Burg hinaufführenden Weges sehr geeignet. Ob zu diesem setzteren Zwecke besondere Vorrichtungen, wie die Errichtung eines Hügels oder eines hölzernen Thurmes nothwendig waren oder nicht, lätt sich schwer entscheiden; der Name "Burg" deutet jedenfalls daraus hin, daß irgend welche kunstliche Anlage den Gipfel frönte. Bielleicht gelingt es noch, durch eine genauere Untersuchung Spuren einer solchen aufzusinden.

Ein dritter Zugang zum großen hünenringe führt an der Südwestseite der Spreckenburg entlang über einen beiderseits steil absallenden Felsgrat von kaum 10 Schritt Breite zu dem westlich der Grotenburg gelegenen auszgedehnten Bergplateau der Hauptstette des Osning (nach Hartröhren) hinaus. Alle drei Wege liesen ehemals an einem Punkte, welcher gegen 350 Schritte füdlich des großen Hünenringes lag, in einen Weg zusammen, auf welchem man im Bogen (von Westen her) dicht neben einer kleinen Schlucht in die

Umwallung gelangte.

Siehe Plan S. 113, oben links, 2) Siehe die Karte S. 112; Sprengers Selberg liegt füdöftlich des Denkmals,

Die von Clostermeier erwähnte Berlängerung des großen Hünenringes nach den sog. Steinen hin ist an keinem Punkte mehr aufzusinden. Bielleicht hat zu dieser Angabe ein starker Wall Beranlassung gegeben, welcher in der angegebenen Richtung auf dem rechten Ufer des Heidenbaches liegt. Da das äußere Unfehen desfelben teine genügenden Anhaltspunkte für eine Entscheidung bietet, ob derselbe fortissicatorischen oder landwirtschaftlichen Zwecken zuzuschreiben ist, sind weitere Nachsforschungen nothwendig, bevor ein Urtheil darüber abgegeben werden kann.

Wenn man die Befestigungsanlagen in ihrer Gesammtheit nach Lage und Beschaffenheit näher in's Auge faßt, so tritt die hohe Bedeutung derselben für die germanische Kriegführung unverkennbar hervor, weit fie in jeder Beziehung und in hohem Maaße den Anforderungen entsprechen, welche die Germanen an die Sammelpläge des zur allgemeinen Landesvertheidigung aufgerufenen Heerbannes

Die verborgene Lage zur Seite der wichtigsten Gebirgspässe, die gesicherte Unterbringung des Gepäcks, ein geräumiger, wohlbesestigter Lagerplatz sür die Racht, vor demselben eine starte Vertheidigungsfront für den Fall eines unerwarteten seinblichen Angriss, wohlbewachte Zugänge, für Juhrwerke und Keiter brauchbare Communisationen und endlich ein durch Schluchten und Felswände gesicherter Kückzugsweg zu den weiten Allaeaus und verworrenen Schluchten der Haupitsette des Gebirges, das waren die Hateaus und verworrenen Schläcken der Rauptielle des Gebirges, das waren die Hauptvortheile, welche die Befestigung der Erotenburg bot und welche diesen Punkt zu einem der hervorragendsten Stühpunkte der kriegerischen Aktion machen mußten, sobald seindliche Heere diese Gegend betraten, wie in den Kriegen gegen die Kömer wiederholt der Fall war. Die hier gesammelten Truppen konnten mit ebensoviel Schnelligkeit als Verborgenheit nach seder Richtung hingesührt werden, sei es, daß man die Gedirgspässe besehen wolke, sei es, daß man es vorzog, die seindlichen Colonnen in die engen langgedehnten Thalschluchten eins der das die Gedirgspässe zu lassen zum dieselben dart durch kinestölle zu vernichten. dringen zu laffen, um dieselben dort durch überfälle zu vernichten.

Die Lage und Beschaffenheit der Befestigungen auf der Grotenburg weisen das her ebenso bestimmt, wie die Herseitung des Namens darauf hin, daß sie in ihrer Gesammtheit einst die alte Leutoburg bildeten. Die hohe Bedeutung dieser Burg aber als Centralseste des westlichen Cheruskerlandes tritt um so klarer hervor, je schärfer man die eigenthümliche Beschaffenheit jener Gegend und die Richtung der Hauptverkehrsstraßen ins Auge saßt."

(Wer sich darüber unterrichten will, was spätere archäologische Untersuchungen ergeben haben, sei verwiesen auf Schuchhardt, Die frühgeschichtlichen Besestigungen in Niederfachlen. Berlag Georg Schade, Salzuffen, 1924.)

Das Robinmbol und der totenkultische Charakter der Rennspiele.

Bon Otto Huth. (Schluß)

Wir verstehen jetzt die sagenhaste überlieferung, die Angetsachsen seien unter Führung von Hengist und Horsa (d. i. Hengst und Ros) nach England gekommen und erinnern uns der Zwieführung in Sparta, wo die Dioskuren in hervorragendem Maße verehrt wurden. Als friesischen Herdschund sinden wir zwei nebeneinanderstehende Pferdeköpfe und bekannt sind die herrtichen Giebelzeichen westerswäher, westsätsischer, niedersächsischer, holsteinischer u. a. Bauernhäuser, die zwei wälder, westschlicher, niedersächsischer, holsteinischer u. a. Bauernhauser, die zwei Pserdelöpse nach außen oder inmen gekehrt zeigen. Es handelt sich hier um einen Rest unserer urasten, nordischen Symbolist. An Stelle der Pserde sinden sich auch noch Hirsche, auch Schwäner Störche. — Schwan und Storch, der weiße oder schwarzweiße Wasservogel bringt nach nordischen, heidnischem Rolfsglauben das neue Leben, das Kind. — Zwischen den Tieren steht östers das Kreuz schwenzeichen Bgl. auch den "Hubertushirsch", d. i. den weißen Hirsch mit dem Kreuz zwischen dem Geweih), Baum (= Welt-, Lebens-, Jahrbaum) oder 3 = Blatt (= Dreizack

Mensch-Rune) und andere Symbole. In Holftein erscheint auch eine Umphore

(= Lebenswaffergefäß) als Giebelzeichen. In einem letzten Reft ist uns auch als Giebelzeichen noch die Berbindung des Pserdes mit dem Rade (dem Jahresrade) erhalten, eine Berbindung, die auf Münzen, germanischen wie keltischen, häufig auftritt. Auf keltischen Münzen sehen wir 3. B. Pferd mit Menschenkopf, Schlange, Rad (4-, 6- und 8speichig) und Hand. Die Hand bezeichnet das Pferd eindeutig als Jul-Pferd (ebenfo die Schlange); der Jahr= Gott hat in der Jahreswende nur mehr die eine Hand, das find die fünf Schalt-tage des attnordischen Jahres, die heiligften Tage des Jahres (siehe H. Wirth "Auf-gang", S. 312, 328, 354). Neben dem ein-fachen 4fpeichigen und dem bipeichigen



sachen Afpeichigen und dem ofpetchigen Rade ist uns hier besonders wichtig das 8speichige Rad, das auf die acht Monate des atsantisch-nordischen Jahres Bezug hat, und dem der 8strahlige Stern entspricht, der z. B. aus den künstlerisch wundervollen Münzen Philipps von Makedonien unter dem Roß erscheint, und der noch auf deutschen Gebildbroten unter dem Schimmelreiter, dem heiligen "Mikolaus" sieht, eine mur obers

Her siegt nun beiseibe keine Entlehnung vor: der "Nikolaus" ist eine nur obersslächlich katholissierte, rein nordisch-"heidnische" Erscheinung. Der anklingende, griechische Name trat ein sür einen echt germanischen Namen n-k-l (r. s), dem Namen Gottes in der Sturm- und Winterhälste des Jahres, der später auch Wotan-Odhin hieß. In der Edda hat Odhin, der das Sbeinige Jahr-Noß reitet, die Beinamen Nikar und Nikuz, die gemau entsprechen dem angessächsischen nicor bzw. althochdeutschem nichus; und das sind die Namen des Nir, Nickel, d.i. des Wasser man nes. In unsern deutschen Sagen erscheint dieser Neck meist als Schimmel mannes. In unsern deutschen Sagen erscheint dieser Meck meist als Schimmel (oder als Stierl). Wir haben es hier mit einer Abspaltung und Spezialisierung zu tun: der "Nikolaus" in den Heiligenstand versett. (Als Nikker, Nick aber zum Teusel degradiert: niederkänd. nikker = "Teusel", engl. "old Nick" = "Teusel", vgl. Grimm, Ot. Myth. 41, S. 404 s.) Psend und Wasser gehören vereits ursprünglich zusammen. Der heilige Nikolaus ist ja auch Heiliger der Schisser, rettet aus Seenot und in einem Sijetdorf heißt es, er sahre auf einer Bütte den Bach herunter.

Wie demerkt, erscheint der "Wassereist" außer als Psend (Schimmel, Apfelssimmel, auch Rappen) als Stier, selbener als Eber. Lus Island heißt der Nykur "vatna hestr" (= Wasserpferd). Das schottische Hochland kennt den "Waterkelpie", der als Verd und auch als Stier aus dem Wasser aussiegt.

"vatna hestr" (= Wasserpferd). Das schottische Hochland kennt den "Waterkelpie", der als Pferd und auch als Stier aus dem Wasser aussient Masser aussient.

Allgemein bekannt ist die Sage vom Pserd (meist Schimmel) als Quellwecker (durch Husself) Robinappel). — Es handelt sich um die Ur-Rune ("Hus"), die ursprünglich "Stier" und "Wasser" bedeutet. — Als Quellenwecker erscheint auch der Hir Jazu sei erwähnt, daß der "Wide Jäger" — wieder eine Sonderssorm des Schimmelreiters (ursprünglich Jul-Robz"Menschen") — in der Lausitz aus einem Pserd mit Husselfopf reitet und im Schwarzwald unter dem Namen "N e ch" auf einem Hirschles Der Rübezahl, der in ganz Deutschland bekannt gewordene "Berggeist" des Riesengedirges erscheint auf unseren ältesten Darstellungen als Pserd mit Husselfops, später behält er meist nur einen Pserdesuß. Der Pserdesuß des "Teusets" weist diesen als germanischen Gott aus.

Bom achtbeinigen Roh, dem Jahrroh, wissen des ist der Schlangenkönig

schwarzwälder Sagen. In einem siebenbürger Märchen besitt ber Schlangenkönig

das weiße, achtbeinige Kok!

Als Jul-Pferd und Storch vermummte Gestalten traten zur Weihnachtszeit in Oftpreußen in der Spinnftube auf. Diese Zeit der heiligen "zwöll Rächte" ist die Geifterftunde des Jahres: alles ift in geheimnisvollen Glanz getaucht und jedes Ereignis hat schickfalsschwere Bedeutung. Die Totenseeten werden tebendig und das Kommende meldet sich au. Im Hannoverschen geht ein Bursche als "Weihnachtsschimmet" verkleidet um und mahrsagt den Madchen. In dier Reujahrs= nacht sprechen die Tiere im Stall; mancher Bauer, der aus Neugierde fich verleiten ließ, sie zu belauschen, erfuhr feinen kurz bevorstehenden Tod. — Man denke an Faladas Haupt, das zur Gänsemagd spricht; an Tacitus Bericht über die heiligen Schimmel der Germanen! Im Holländischen bedeutet "wichelen" wiehern und wahrlagen.

Ursprünglich ist auch das Julroß jenes dämonische "Geisterroß", das entführt zu den Toten, in die Heimat. Biebe Sagen erzähten von ihm; man ruse sich ins Gedächtnis Bürgers "Lenore" und C.F. Meyers hinreißende Batsade "Das

Die Wintersonnenwende ist die Todesstelle des Jahr-Gottes, hier steht das Mutterwasser, das Grabhaus, in das er eingeht, um neu geboren zu werden. Das her ist sein Symbolitier der Schimmel, auch todbringend. "Gesürchtet wie ein weißes Koß auf der Heide (oder wie ein Hagroß)" lautet ein bekanntes Sprichwort. Auf Rosmersholm gehen die Loten als jagende weiße Pferde um (Ibsen). Wie wir oben erwähnten, hat auch im griechischen Totenkult das Pserdsymbol

einen hervorragenden Plat; wir kennen große "Pferdekopfamphoren", die teits auf

Grübern standen teils selber als Grab dienten.

Hier ist nachzuholen, daß keltische Münzen vor dem Roß die Grabhausrune zeigen. Und dazu ift jene höchft altertumliche Schwurformel der Edda zu halten:

"Bei der füdlich sindenden Sonne und Siginrs Bergen

bei dem Roffe des Ruhebetts und dem Ring Ullrs. -

Unfere uralten, eigenständisch-germanischen Kunen bestätigen noch einmal unsere Besunde: M "ehu" und "lagu" (d. i. Noß und Waffer) ist ursprüngtich Waffersideogramme (M). Auf M solgt | die Menschrume; association ist M | | Pserdmensch. (Bgl. außer den keltischen Münzen auch die griechischen "Kentauren", d. i. Stierjäger.) M "ehu" entspricht lateinisch equus, das wieder zu aqua (Wasser) gehört, wie vor H. Wirth — ohne dessen Kenntnis — bereits Bachosen (Gräbersymbolit der Alten, Basel 1925?, S. 1544) sessiftestie. Bachosen sah auch den Zusammenhang des alten Worts für Pserd (Mähre, ahd. marah, kelt. marca) mit Worten gleichen Stammes (m-r-k und m-r), die Basser bedeuten. Die Formel m-r-k bieten ebenfalls die Runen: vor M steht M (r-k); M M (Metathesis!) also = m-r-k. Die drei Runen 2 M ← ent= halten also die gange Roßsymbolik samt den Ramen. Als "Bserdehus" wurde später gedeutet die Rune f (ur), die "Stier" und Baffer" bedeutet.

Ein tehter Schritt bleibt uns noch: das Pserd ist nicht sowoht Symbol als vielmehr Kultsymbol. Was seinen gedanklichen Ausdruck fand im Mythos, das stellte leibhaftig vor Augen die Kulthandlung. Drama, Tragödie — und Zirkus entwachsen kultischem Mutterboden. Und die kultische, genauer toten (ahnen) kultische Bedeutung der Rennspiele können wir bei Hellenen, Römern und Iren noch übereinstimmend seststellen. Das Rennen über die kreisförmige Bahn ist Bild des Jahreslaufs und der Wendestein, "die meta ist immer Leichenstein" (Bachosen). "Alle Spiete haben den Ehrackter von Leichenfeiern, die im Zirkus, die im Tevenkum des Tibers, die an Mincios Strand gefeierten nicht weniger als die olympischen zu Pelops' Gedächtnis, die nemeischen um Archemorus' Leichenstein, die isthmischen zu Balamons Ehre, die lydischen um das Lixusmal gefeilerten." (Bachofen, Neclam-Ausgabe I, 345). "Die . . . B fer deund Wagenrennen werden . . . vorzugsweise in üppigen, feuchten Wiesengründen, am User von Bächen und Flüssen gefeiert. Die Rähe desjenigen Glementes, das man als ben Sitz der Kraft, den Träger des zeugenden Lar der Erde betrachtete, mußte felbst als Begenwart der Gottheit erscheinen, und wenn nun am Ufer die raschen Pferde dahinflogen, wie es Pindar in der ersten olympischen Ode von den elischen Spielen hervorhebt, so konnte man in dem Drehen der Räder, in dem eilenden Schritte der schäumenden Renner ein Bild des Wassers selbst erblicken, das inmitten einer unbewegtichen Natur allein den Borzug unaufhaltsamer Gile genießt. Die Verbindung der Zirkus-spiele mit dem Wasser, mit Ftüssen, mit Sümpsen, seuchten

grasreichen Niederungen tritt überall, besonders auch zu Rom, her : (Bachofen, Recl. I. 341.) — Die Rennbahn zu Stone hen gie liegt jedenfalls in einem hünengräberreichen Gefilde, ebenso wie das Langelau. Und überaus wichtig ist, daß der totenkuttische Charafter der Spiele sich in Irland bis ins Mittelakter erhielt: an allen großen Jahrmärkten wurden auch Rennspiele abgehalten und zwar ausnahmslos zu Ehren irgend eines berühmten Toten. Einmal noch heißt es ausdrücklich: um den Grabhügel herum! Die Spiele in Tailltiu (jest Teltown am Blackwater) soll Lug eingeführt haben "zu Ehren seiner Psege mutter Tailltiu, die er dort unter einem Hügel begrub". Die Renmen in Carman (jetzt Wersord) habe der Held Carman, so wird erzählt, eingerichtet, det dort begraben ist. Das Fest zu Emain wurde geseiert, den Tod der "Königin Machamit dem goldenen Haar" zu beklagen, die dort ihre Residenz gehabt haben soll. Weiterhin wurden noch Rennspiele abgehalten in Cruachan u. a. Ernachan und Dailltiu waren altberühmte Begräbnispläte. (Bgl. Frazer, g. b. U. Fruneral games.) Für uns find diese Nachrichten von allergrößter Wichtigfeit, einmal, da in Irland-Schottland die alte Kultur jener Tuatha De Dannan, die Hirth mit den Urgermanen gleichsetzt, sich zäh erhalten hat, dann, weil hier noch deutlich bewahrt ist, das "Mutterrecht" der atlantisch-nordischen Rasse, d. h. die führende Stellung der Frau im Kult, die in Griechenland wie Kom, jedenfalls in Zusammenhang mit den Spiesen, völlig versovengegangen ift.

Aus den überlieferungen der Hellenen, Römer wie Iren ergibt sich also in völkiger übereinstimmung: die Kennspiele sind Jahreslaufkultspiele und sinden uriprünglich um ein Ehrengrab als Meta (= Wintersonnenwende-Stelle) statt. Man wählte ferner für diefe Kultspiele Plätze in der Nähe jewes mütterlichen Urelementes, des Baffers. Dieselben Ruitgepflogenheiten hatten die Bermanen, wie die Lange-

lauer Rennbahn erweift.

Schristum: Aber das Langelau im allgemeinen siehe Teudt, Germanische Heilige tilmer (Iena 1931?). — Bon den Bachosen-Ausgaben sind die von Bernaulli bei Reclam timer (Iena 1931*). — Von den Bacholen-Ausgaven und die don Bernault dei Kettan zu empfehlen; über B. siehe Bernault, B. und das Natursymbol (Basel 1924). — Herman Wirths grundlegendes Wert ("Ausgang der Menschheit", Iena 1928) ist jest ergänzt durch eine kleine Schrift "Was heißt Deutsch?" (Iena 1931), die wichtigstes Waterial auch zur These Tualha-Urgermanen bringt. — über die irischen Nennspiele orientiert man sich dei Frazer, Funeral games (in The golden bough II 5 1911*), der auf Keating und Ionce sußt. — Aus der Spezialkteratur seien genannt: L. Frenkag, Das Kerd im germanischen Volksglauben (B. 1900), L. Malken, Das Pierd im Totenslauben (B. 1914) und Leichen spiel und Totenkult (Kom 1923/24), Wilh, Mannhardt, Die lettischen Sonnennuthen (B. 1875, spiel und Totenkult (Nom 1923/24), Wilh, Wannhardt, Die leitischen Sonnenmythen (B. 1875, 3t. s. Ethnol., 7. Ig.), Iul. von Negelein, Das Pferd im arischen Altertum (Königsberg 1903) und Die volkstümliche Bedeutung der weißen Farbe (B. 1901, 3t. s. Ethnol. 33). — Aber die Giebelzeichen: Ehr. Petersen, Die Pferdesöffe auf den Bauernhäuserrn, desonders in Nordbeutschland (Kiel 1860) und A. Beez, Erlebtes — Erwandertes, Bd. l. Kap. I (Wiem 1899). — Der Aufsah vom Bruno Gutmann über "Die Schimmelveiter" ("Zeitwende", dez. 1930) wurde nicht mehr berücksichtigt. Die Behauptung Gutmanns, die heidnischende", dez. 1930) wurde nicht mehr berücksichtigt. Die Behauptung Gutmanns, die heidnische Symbolik habe im Christentum ihre "Ersüllung gefunden, ist völlig versehet. G. beachtet dabei nicht seine Sagen von den "Schimmelkapellen", in denen Schimmel verhungert sein sollen. Die Kirchen zerstören — trog aller zeitweiligen Zugeständnisse — die Symbolik, indem sie sich gegen das symbolische Erleben und Denken selbst richten. "Bekehrung" ist nicht eine kurze, abgeschlossene Zeitepoche, sondern die sukzessieren, Kummer, Midgards Untergang [L. 1927], das Schlußkapitel. das Schlußtapitel.

(Einige weitere Abbisdungen, die aus Raummangel zurückgestellt werden mußten, er-

Mitteilungen.

Pfingstagung 1931. Die Einstadung zur Pfingftagung 1931 liegt diesem hefte doppelt Wir bitten, das 2. Blatt tatkraftig zur Berbung zu benußen. — Bon dem neuen Werbeblatt, das dem vorigen Hefte beilag, übersendet Oberstllt. a. D. Platz, Detmold,

Bandelftraße 7, auf Anfordern gerne weitere Stude.

Einbanddede. Wie im vorigen Jahre lassen wir auch diesmal wieder eine Einbanddecke herstellen. Um den Bedars übersehen zu können, erbitten wir zunächst recht bald unverbindliche Bornerkungen an die Geschäftsstelle. Aus Grund dieser Bormerkungen läßt fich der Preis berechnen. Er wird im 1. Heft der 3. Folge, das im Anschluß an die Psingstagung erscheint, bekannigegeben werden. — Im vorigen Jahre konnten eine Angahl verspäteter Bestellungen aus Einbandbecken nicht mehr berücksichtigt werden, da der Vorrat vergriffen mar.

Das Inhallsverzeichnis der 2. Folge tiegt dem 1. heft der 3. Folge bei: Diejemigen Bezieher, welche die 3. Folge nicht mehr zu beziehen wünschen, wollen das Inhaltsverzeichnis

Das Inhallsverzeichnis der 2. Folge liegt dem 1. Helt der 3. Folge bei: Diejenigen Bezieher, welche die 3. Folge nicht mehr zu beziehen wünschen, wollen das Inhaltsverzeichnis von der Geschältsfelle ansordern.

Abbestellung der Heste. Wir wiederholen unsere Vitte aus Helt 5, Abbestellungen spätestens binnen zehn Tagen nach Enpsang des 6. Heltes an unsere Geschältsslelle zu übermitteln. Andernfalls seizen wir voraus, daß auch Bezug der 3. Folge gewünscht wird. Restzahlungen. Auf die Kotiz, die in Hest 5 unter "Karstellung" (S. 130) verössenlicht worden war, sind erfreußicherweise eine ganze Anzahl der Restzahlungen sür die 2. Folge eingegangen (3,40 Mt.; es waren diesenigen Rezieher darum gebesen worden, welche den Hinweis aus S. 65 übersehen und nur 6,60 Mt. eingezahlt hatten). Wir hossen, daß nach ausstehende Beträge vor Beginn der neuen Folge eingezahlt werden.

Bei der Gesegenheit sei die Bitte um deutliche Schrift auf den Zahlung geseisstet wird. Besindere Schwierigseiten nachen die Zahlungen, die durch Banken und Sparkassenlich eingehen; auf den Abschritten sieht — auch der Renbestellungen — oss nur der Kame des Albsenders; es sehlt die Ausschrift und die Anglungen, die durch Besinder und Sparkassen sieh die Bereinigung während der 2. Folge mit besonderen Schwierigseiten zu kämpsen. Dann war der ganze technische Apparat (Bersendung, Felstellung der Ginzahlungen usw.) neu auszubauen. Es ist uns zelungen, nicht nur den Berlust der Keiter der die Paparat (Bersendung, Felstellung der Einzahlungen usw.) neu auszubauen. Es ist uns zelungen, nicht nur den Berlust machtigenen der Besieher der Gesegenheit selssten nach in ersteulicher Weisehern der Besieher gegenüber der 1. Folge troß allem noch in ersteulicher Weisehern die Jahl der Bezieher der Dieser Besieher gegenüber der 1. Folge troß allem noch in ersteulicher Weisehern der Witselbern und Beziehern dan der Kristlichen wir die Die 2. Folge hat um die Kilissere Durch under Eichen der Gestenzahl, gesülligerer Druck usw.

Unteren Witsalbern und Beziehern dansen w

größere Seitenzahl, gefälligerer Druck ufm.

Unseren Mitgliedern und Beziehern danken wir für die Teilnahme und hofsen, daß sie auch fernerhin der "Bereinigung der Freunde germanischer Borgeschichte" treu bleiben

Für die Einzahlungen auf die 3. Folge — die auch la Raten erfolgen können — bitten wir die beigelegle Jahlfarte ju benugen.



Unter Hinwels auf den Aussag, "Ein Radtreuz an einer lippischen Dorftirche" (Helt 4 S. 86—89) übersandte uas Herr Ing. Messender-Linz nebeastehendes Bild und diese Misseilung: "Gesegentlich von Wiederherstellungsarbeiten im Sommer 1930 in der Pfarrfirche in Berg im unteren Mühlvierlel (Oberöfterreich nördlich der Donau) kam beim Abschlagen des Berputzes an der Außenseile der Kirche ein vermauertes gotisches Porlal jum Borichein, und in beffea Bogenzum Borschein, und in bessen Bogenselbe ein Kabkreuz. Lauf Zeitungsnotiz
sei das Kabkreuz gemalt, von unten
rechts greise eine Hand hinein. Dieses
Tor, wetches vielleicht als unchristlich
empsunden wurde und wahrscheintich
deshatb durch Bermauern zum Berschwinden gebracht worden ist, soll dem
zu errichtenden Kriegerbenkmal den
Rahmen geben."

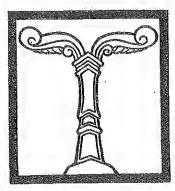
Beranlwortlich für den Textteil: Studien=

Germanien

Plätter für Freunde germanischer Dorgeschichte

Herausgegeben von der Dereinigung der Sreunde germanischer Dorgeschichte, Deimold

2. Soige 1930/31



Westfällsche Buch- und Kunstdencerei und Dersand Guffav Thomas, Bielefeld